



NAVODILA ZA UPORABO

Mobilni telefon Emporia FLIPbasic

Kataloška št.: **13 11 322**

emporia

KAZALO

Vstavljanje SIM-kartice	2
Vstavljanje in polnjenje baterije	3
Sestavni deli	3
Simboli na zaslonu	5
Prvi koraki	5
Prva uporaba nove SIM-kartice	5
Dohodni klic	6
Prekinitve pogovora	6
Klicanje	6
Ponovno klicanje zadnje klicane številke	6
Način pripravljenosti	6
Meni	6
Varčevanje z energijo	6
Stiki	6
Shranjevanje stikov (ime in številka)	7
Iskanje stikov	7
SMS-sporočila	7
Pisanje sporočila	7
Pošiljanje sporočil	8
Branje sporočil	8
Funkcija klica v sili Emporia	8
Shranjevanje/urejanje številk za klic v sili	9
Vklap tipke za klic v sili	9
Nastavitev	9
Avdio profili	9
Tipki za priljubljeno	9
Telefonski odzivnik (Voicemail)	10
Varnostne nastavitev	10
Ponastavitev	10
Polnjenje baterije	10
Polnjenje s polnilnim kablom	10
Polnjenje s polnilno postajo	10
Polnjenje na računalniku	10
Med polnjenjem	10
Zaključeno polnjenje	10
Polnilna postaja	10
Pogosto postavljena vprašanja	11
Garancijski list	12

VSTAVLJANJE SIM-KARTICE



Slika 1: Odstranite pokrov baterijskega predala.

Slika 2: SIM-kartico potisnite v držalo za SIM-kartico, tako da so zlati kontakti obrnjeni navzdol.

VSTAVLJANJE IN POLNjenje BATERIJE



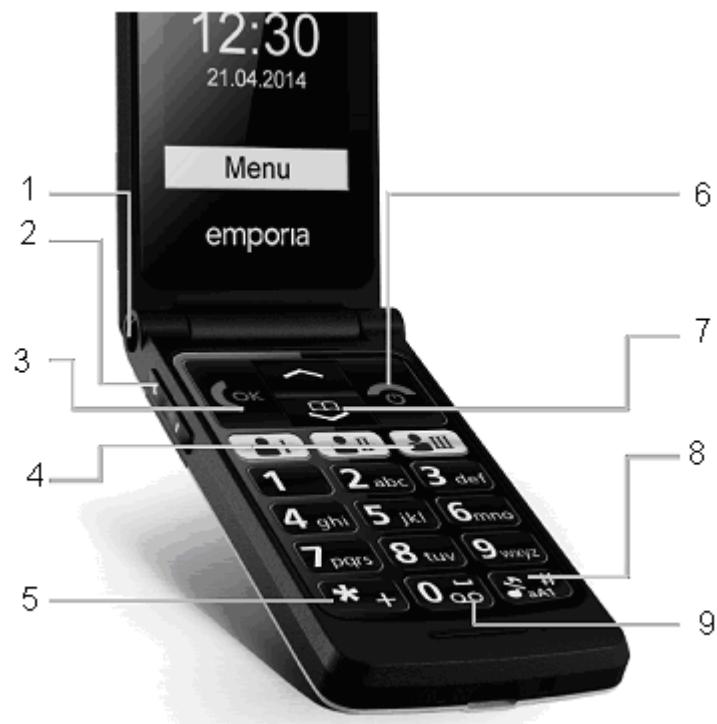
Slika 3: Vstavite baterijo. Kontakti baterije se morajo dotikati zlatih kontaktov mobilnega telefona.

Slika 4: Pokrov baterijskega predala potisnite v zarezo, tako da zaskoči.

Slika 5: Polnilni kabel priključite na priključek na spodnji strani telefona.

Napotek: Pred začetkom uporabe telefona baterijo polnite najmanj 4 ure. Uporabljajte samo baterije in polnilnike, ki jih za uporabo skupaj s tem modelom priporoča proizvajalec.

SESTAVNI DELI



1. Držalo za nosilni trak

2. Regulacija glasnosti in

- Spreminjanje glasnosti slušalke
- Ko zvoni telefon: Pritisnite tipko za izklop zvoka melodije zvonjenja (ponovno zvoni pri naslednjem klicu)

3. Tipka za sprejem klica/OK

- Vzpostavitev klica oz. sprejem klica
- V meniju: Potrditev izbire
- V pripravljenosti: Priklic seznama **Alle Anrufe (Vsi klici)**

4. Tipke za hitro klicanje

Pritisnite in 3 sekunde držite tipko »za klicanje enim pritiskom tipke«.

Za spremnjanje in dodeljevanje telefonskih številk pojrite na **Menü (Meni) > Einstellungen (Nastavitve) > Kurzwahlstellen (Tipke za hitro klicanje)**

5. Tipka

- 2 x pritisk: + (za kodo države, npr. +49 za Nemčijo)
- 2 x kratek pritisk za priljubljeno (tovarniška nastavitev: **Wecker (Budilka)**)
- Pri pisanju: Poseben znak (., ? ! ' " () @ \ / : _ ; + - * = % & < > Ł \$...)

6. Tipka za prekinitve klica/nazaj/brisanje

- Med pogovorom: Prekinitve
- V meniju: En korak nazaj
- Pri vnosu številk oz. črk: Brisanje
- Za vklop oz. izklop: Pritisnite in 2 sekundi držite

7. Puščični tipki

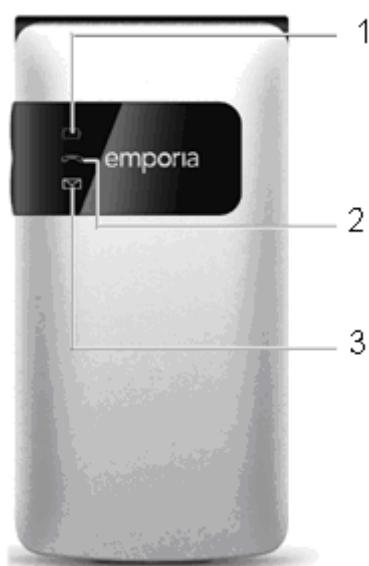
- Listanje po **Kontakte (Stiki)** in meniju
- V pripravljenost s tipko  prikličete meni
- V pripravljenost s tipko  prikličete **Kontakte (Stiki)**

8. Tipka

- Pritisnite in držite: Vklop/izklop profila **Lautlos (Ticho)**
- 2 x kratek pritisk za priljubljeno (tovarniška nastavitev: **Einstellungen (Nastavitve)**)
- Pri pisanju: Preklapljanje med velikimi in malimi tiskanimi črkami oz. številkami

9. Tipka /tipka telefonskega odzivnika

- Pritisnite in držite: Priklic telefonskega odzivnika
- Pri pisanju: Vstavljanje presledka



1. LED za baterijo

- Počasi utripa: Baterija se polni
- Neprekiniteno sveti: Baterija je popolnoma napolnjena
- Hitro utripa: Baterija je prazna

2. LED za klic

- Utripa pri neodgovorjenih klicih
- Neha svetiti, takoj ko si ogledate **Alle Anrufe (Vsi klici)**

3. LED za sporočila

- Utripa pri novih sporočilih
- Neva svetiti, takoj ko preberete prejeta sporočila

SIMBOLI NA ZASLONU



- Jakost signala omrežja
- Gostovanje (tujina)
- Prikaz napoljenosti baterije
- Neodgovorjen klic
- Preusmeritev klicev
- Novo sporočilo
- Aktivna budilka
- Profil: tiho
- USB povezan

PRVI KORAKI

- Telefon vključite, tako da pritisnete in najmanj 2 sekundi držite tipko .
- Za izklop pritisnite in najmanj 2 sekundi držite tipko .

Prva uporaba nove SIM-kartice

Vnesite 4-mestno PIN-kodo (PIN = osebna identifikacijska številka) >

Napotek: PIN-koda je 4-mestna številska kombinacija, ki je služi preprečevanju, da bi nekdo drug lahko vklopil vaš mobilni telefon. Imate največ tri poskuse vnosa. Po tretjem napačnem vnosu lahko SIM-kartico odklenete samo še s PUK-kodo. PIN-kodo in PUK-kodo najdete v dokumentaciji, ki ste jo dobili od svojega mobilnega operaterja.

- > S tipko in izberite **Sprache (Jezik)** >
- > **Uhrzeit einstellen (Nastavitev časa)** >
- > **Datum einstellen (Nastavitev datuma)** >
- > **Zeitumstellung (Preklapljanje med poletnim/zimskim časom)**, izberite ja/nein (da/ne) >

Dohodni klic

- Sprejem: Odprite telefon in pritisnite tipko 
- Zavrnitev: Odprite telefon in pritisnite tipko 
- Začasen izklop zvoka melodije zvonjenja: Pritisnite tipko  (na strani)

Prekinitev pogovora

Pritisnite tipko  ali zaprite telefon

Klicanje

Prek številske tipkovnice vnesite telefonsko številko (skupaj s številko omrežne skupine) > s pritiskom tipke  aktivirate klicanje.

Ponovno klicanje zadnje klicane številke

Pritisnite tipko za ogled **Alle Anrufe (Vsi klici)**.

- > S tipko  in  izberite želeno številko
- > Aktivirajte klicanje s pritiskom tipke 

Način pripravljenosti

V načinu pripravljenosti je naprava sicer vključena, vendar ne deluje nobena aplikacija (telefonija, SMS-sporočila itd.).

Meni

- Za odpiranje menija pritisnite tipko .
- Listanje po točkah menija: S tipko  in/ali ; V zgornjem robu zaslona je prikazana trenutno označena točka menija.
- Pritisnite tipko  ali  za izbiro možnosti, ki je prikazana na zaslonu (nad tipkama).
- Za vrnilitev na zaslon v načinu pripravljenosti večkrat pritisnite tipko  ali pritisnite in držite tipko , dokler se ne pojavi zaslon v načinu pripravljenosti.

Varčevanje z energijo

Ko je telefon odprt in nekaj sekund ničesar ne vnesete, se zaslon izkluči in s tem varčuje z energijo. Ob dohodnem klicu ali ko pritisnete poljubno tipko, se zaslon samodejno spet vključi.

STIKI

Shranjevanje imen in številk (vedno z mednarodno klicno kodo, npr. Švica +41, Avstrija +43 in Nemčija +49)

Za odpiranje **Kontakte (Stiki)** pritisnite tipko .

Shranjevanje stikov (ime in številka)

Prikličite meni s pritiskom tipke 

> Nadaljujete do **Kontakte (Stiki)** s tipko  

> Izberite **Neuer Kontakt (Nov stik)** s tipko  

> Vnesite **Name (Ime)** prek številske tipkovnice (za vnos besedila glejte točko **Pisanje sporočil**)

> > vnesite **Nummer (Številka)**

> Shranite vnos s pritiskom tipke .

Iskanje stikov

Prikličite meni s pritiskom tipke 

> Nadaljujete do **Kontakte (Stiki)** s tipko  

> S pomočjo številske tipkovnice vnesite začetno črko želenega vnosa (po potrebi listajte naprej s tipko 

> Ko izberete vnos, izberite **Option (Možnost)** s tipko : **Anrufen (Klic)**, **Nachricht senden (Pošlji sporočilo)**, **Ansehen (Ogled)**, **Ändern (Spremeni)**, **Löschen (Briši)**, **Mehrere Löschen (Briši več)**, **Alle Kontakte Löschen (Briši vse stike)**, **Kopieren (Kopiraj)**, **Alle Kontakte kopieren (Kopiraj vse stike)**, **Speichern der Kontakte (Shrani stike)**.

SMS-SPOROČILA

SMS (Short Message Service) so kratka pisna sporočila z največ 160 znaki.

Pisanje sporočila

Prikličite meni s  > **Nachrichten (Sporočila)**  > **Nachricht schreiben (Napiši sporočilo)** . Vnos besedila poteka prek številske tipkovnice. Vsaka tipka velja za več znakov, ki se pojavijo z večkratnim pritiskom (npr. 2 x **4**, 1 x **2**, 3 x **5**, 3 x **5**, 3 x **6** za **Hello**).

1	.,?!'@:#\$./_1	7	p q r s 7 ß š š \$
2	a b c 2 ä à å á â æ ç á á	8	t u v 8 ü û ú ù
3	d e f 3 dé é è ê é €	9	w x y z 9 w ý ž ž ý
4	g h i 4 ï í î ï ğ	0	Leerzeichen; 0
5	j k l 5 l ĺ	*	Sonderzeichen: .,?!"()@ \:_;+-*=%&<>£\$...
6	m n o 6 ö ñ ô œ ó ò ñ		

S tipko  preklapljate med načini vnosa:

- **abc** > samo male tiskane črke
- **ABC** > samo VELIKE tiskane črke
- **Abc** > Velike in male tiskane črke
- **123** > Številke

Pošiljanje sporočil

Vnesite besedilo > 

> Izberite **Senden (Pošlji)** ali **Senden an viele (Pošlji več stikom)** > 

> Izberite **Nummer eingeben (Vnos številke)** ali **Aus Kontakten hinzufügen (Dodaj iz stikov)** >  > listajte do kontakta in ga izberite z  > pošljite s pritiskom tipke 

Branje sporočil

Kratek zvočni signal in utripajoča bela LED vas obveščata o novih prejetih sporočilih. Ko telefon odprete, si lahko takoj ogledate sporočilo s pritiskom tipke  ali pa si prek menija pod **Nachrichten (Sporočila) > Empfangene (Prejeta)** ogledate seznam prejetih sporočil.

FUNKCIJA KLICA V SILI EMPORIA

Shranite lahko do 4 številke za klic v sili (družina, prijatelji, uradne številke za nujne primere).

- V nujnem primeru pritisnite in držite tipko za klic v sili na zadnji strani telefona. (Deluje tudi, ko je telefon zaprt.)
- Potem ko pritisnete tipko za klic v sili, se za 10 sekund sproži zvočno opozorilo (predalarm), ki alarmira vašo okolico. Nato se aktivira zaporedje klicev v sili.
- Naprava samodejno pokliče 4 predhodno nastavljene številke v zaporedju, ki ste ga shranili.
Če naprava ne prikliče prve številke, samodejno pokliče drugo številko.
Če ne prikliče druge številke, samodejno pokliče tretjo številko itd. (maks. 3 ponovitve s 4 številkami).
- Hkrati s klicem na **Private Nummer (Zasebna številka)** se pošlje sporočilo (SMS):
»Sie erhalten einen Notruf. Bitte 3mal die Taste 0 drücken, damit die Verbindung hergestellt wird.« (Prejeli boste klic v sili. Prosimo, da 3-krat pritisnete tipko 0, da se vzpostavi povezava.)

Napotek: Klicani mora v roku 30 sekund 3 x pritisniti tipko , v nasprotnem primeru se pogovor prekine (za preprečitev, da bi vaš klic v sili pristal v telefonskem predalu).

- Po aktivaciji klica v sili vaš telefon Emporia eno uro samodejno sprejema vse dohodne klice. Za deaktivacijo te funkcije popolnoma izključite svojo napravo s pritiskom tipke  in jo nato spet vključite.

- Za prekinitve klica v sili pritisnite in držite tipko .

- Če ni shranjena nobena številka za klic v sili, je dobroimetje na vaši predplačniški kartici pošlo ali pa se nedovoljeno nahajate v tujem omrežju (npr. gostovanje ni aktivirano), potem naprava ob pritisku tipke za klic v sili pokliče 112.

Napotek: Če želite kot številke za klic v sili shraniti uradne številke (policija, gasilci itd.), morate to razčistiti s posameznimi ustanovami. Ne prevzemamo odgovornosti za morebitne stroške, če te številke pomotoma pokličete.

Shranjevanje/urejanje številk za klic v sili

V meniju **Einstellungen (Nastavitve) > Notruf (Klic v sili)**

> **Notrufkontakte (Stiki za klic v sili)**

> Izberite vnos s tipko

> Izberite **Option (Možnost)** s tipko

> Izberite **Neue Nummer (Nova številka)** s tipko

> Izberite, če gre za **Private Nummer (Zasebna številka)** ali **Hilfsorganisation (Organizacija za pomoč)** s tipko

> Izberite **Kontakt (Stik)** > potrdite s tipko .

Vklop tipke za klic v sili

V meniju **Einstellungen (Nastavitve) > Notruf (Klic v sili)**

> **Notruftaste (Tipka za klic v sili)** >

• Za aktivacijo tipke za klic v sili izberite **Ein (Vkllop)**

> Potrdite s pritiskom tipke

• Za deaktivacijo tipke za klic v sili izberite **Aus (Izklop)**

> Potrdite s pritiskom tipke

NASTAVITVE

V meniju **Einstellungen (Nastavitve) >**

Avdio profili

Izbirate lahko med profili telefona in izvajate osebne nastavitve.

• Profil **Lautlos (Ticho)**

Samo optični prikaz (LED za klic zeleno utripa), brez klicnega tona, brez funkcije vibriranja

• Profil **Besprechung (Konferanca)**

Optični prikaz (LED za klic zeleno utripa), brez klicnega tona, naprava vibrira

• Profil **Draußen (Zunaj)**

Toni tipk, ton ob prejemu SMS-sporočila in funkcija vibriranja so vključeni, glasnost klica je nastavljena na maksimalno glasnost

Tipki za priljubljeno in

Aktivirajte funkcijo po lastni izbiri, tako da v pripravljenosti dvakrat kratko pritisnete tipko ali .

• **Tovarniška nastavitev:**

- Tipka : **Wecker (Budilka)**

- Tipka : **Einstellungen (Nastavitve)**

• **Spreminjanje tipk za priljubljeno:**

Telefoneinstellungen (Nastavitve telefona) > Kurzwahl (Hitro klicanje)

> Izberite **Doppelklick *** (Dvaklik *) ali **Doppelklick #** (Dvaklik #)

- >  > izberite želeno funkcijo s tipko 
- > Potrdite s pritiskom tipke .

Telefonski odzivnik (Voicemail)

Vnesite številko svojega telefonskega odzivnika. To številko najdete v dokumentaciji svojega mobilnega operaterja.

Varnostne nastavitev

- **SIM-Codes (SIM-kode):** Vklop/izklop uporabe PIN-kode, spreminjanje PIN-kode
- **Telefoncode (Koda telefona):** Vklop/izklop, spreminjanje (tovarniška nastavitev: 1234)

Ponastavitev

Svoj telefon lahko povrnete v stanje tovarniških nastavitev (tovarniško nastavljena koda telefona: 1234).

POLNJENJE BATERIJE

Polnjenje s polnilnim kablom

Polnilni kabel priključite na priključek na spodnji strani telefona.

Polnjenje s polnilno postajo

Polnilni kabel priključite na priključek polnilne postaje, telefon v zaprtem stanju postavite na polnilno postajo.

Polnjenje na računalniku

Svoj telefon (oz. polnilno postajo) lahko s pomočjo priloženega USB-kabla povežete s svojim računalnikom in ga na ta način napolnite.

Med polnjenjem

- Na zunanjem zaslonu utripa rdeča LED
- Na notranjem zaslonu se polnijo črtice

Zaključeno polnjenje

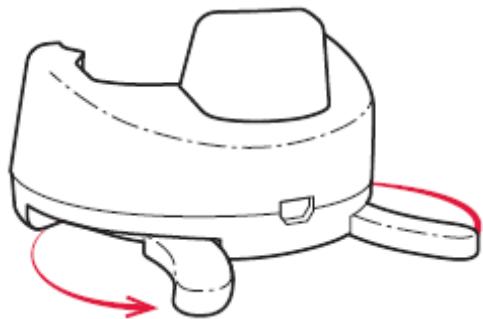
- Na zunanjem zaslonu rdeča LED sveti
- Na notranjem zaslonu so črtice popolnoma napolnjene

POLNILNA POSTAJA

Svoj telefon lahko polnite s priloženo polnilno postajo. Pri tem priključite polnilni kabel na priključek na zadnji strani polnilne postaje, telefon pa postavite na polnilno postajo.

Telefon lahko postavite na polnilno postajo tudi v zaprtem stanju. Ko telefon ob dohodnem klicu vzamete iz polnilne postaje, takoj sprejmete klic.

Napotek: Pri polnjenju s polnilno postajo je funkcija vibriranja pri dohodnem klicu samodejno deaktivirana (za preprečitev neželenega premikanja polnilne postaje zaradi vibracij). Ko telefon vzamete iz polnilne postaje, je funkcija vibriranja spet aktivirana.



POGOSTO POSTAVLJENA VPRAŠANJA

Zaslon prikazuje

SIM-Karte einlegen! Nur 112 möglich (Vstavite SIM kartico! Možen samo klic na 112)
> Preverite smer vstavljanja SIM-kartice.

Klic ni uspel

Ali ste vnesli klicno kodo? Ponovno preverite, če sta klicana telefonska številka in številka omrežne skupine pravilni.

Spreminjanje melodije zvonjenja

V meniju **Einstellungen (Nastavitev) > Audioprofile (Avdio profili)**

- > Izberite profil **Allgemein (Splošno)** s tipkama
- > Izberite **Option (Možnost)** s tipko
- > Izberite **Anpassen (Prilagodi)** s tipkama > potrdite s tipko
- > Izberite **Klingelton (Melodija zvonjenja)** s tipkama > potrdite s tipko
- > Izberite melodijo zvonjenja iz seznama s tipkama
- > Shranite s pritiskom tipke

Zaslon ostane prazen/črn

Telefon se nahaja v načinu varčevanja z energijo (pritisnite poljubno tipko) ali pa je izključen.

> Za vklop pritisnite in 2 sekundi držite tipko .

Mobilni telefon se ne odziva

Odstranite baterijo, jo ponovno vstavite in vključite napravo.

Če se telefon še vedno ne odziva, prosimo, da se obrnete na servisni center.

Polnjenje se ne začne

Začetek polnjenja lahko traja nekaj minut.

Če po več kot 30 minutah ni odziva, prosimo, da se obrnete na servisni center.



GARANCIJSKI LIST

Izdelek: **Mobilni telefon Emporia FLIPbasic**
Kat. št.: **13 11 322**

Conrad Electronic d.o.o. k.d.
Ljubljanska c. 66, 1290 Grosuplje
Fax: 01/78 11 250, Tel: 01/78 11
248
www.conrad.si, info@conrad.si

Garancijska izjava:

Proizvajalec jamči za kakovost oziroma brezhibno delovanje v garancijskem roku, ki začne teči z izročitvijo blaga potrošniku. **Garancija velja na območju Republike Slovenije.**

Garancija za izdelek je 1 leto.

Izdelek, ki bo poslan v reklamacijo, vam bomo najkasneje v skupnem roku 45 dni vrnili popravljenega ali ga zamenjali z enakim novim in brezhibnim izdelkom. Okvare zaradi neupoštevanja priloženih navodil, nepravilne uporabe, malomarnega ravnanja z izdelkom in mehanske poškodbe so izvzete iz garancijskih pogojev. **Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.**

Vzdrževanje, nadomestne dele in priklopne aparate proizvajalec zagotavlja še 3 leta po preteku garancije.

Servisiranje izvaja proizvajalec sam na sedežu firme CONRAD ELECTRONIC SE, Klaus-Conrad-Strasse 1, Nemčija.

Pokvarjen izdelek pošljete na naslov: Conrad Electronic d.o.o. k.d., Ljubljanska cesta 66, 1290 Grosuplje, skupaj z izpolnjenim garancijskim listom.

Prodajalec: _____

Datum izročitve blaga in žig prodajalca:

Garancija velja od dneva izročitve izdelka, kar kupec dokaže s priloženim, pravilno izpolnjenim garancijskim listom.